

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Расширение производства пленки ПВХ  
**Name of the project:** Enlargement of production of PVH films

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Государственное Унитарное  
Предприятие "Завод "Заря Востока"

**Адрес:** Республика Таджикистан,  
Согдийская обл.г.Табошар  
Телефон:( 9923465) 2-65-45  
Факс( 9923465) 2-65-02

#### **Вид деятельности:**

Производство резино-технических  
изделий

#### **Цель проекта:**

Увеличение объема производства до  
6000 тыс.м<sup>2</sup>/год

#### **Краткое описание проекта:**

Текущий ремонт технологического  
оборудования. Приобретение сырья и  
материалов. Постепенное  
наращивание производства.

#### **Основные компоненты проекта:**

Привлечение инвестиционных  
Ресурсов под закупку сырья и  
материалов.

#### **Общая стоимость проекта:**

(тыс. долл. США) - 80

из них:

собственные средства –

внешние инвестиции -80

Срок окупаемости .-2 г.

#### **Предложение к инвесторам:**

#### **Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

#### **Документальное обоснование**

#### **проекта:**

Бизнес-план Инвестиционный проект

### **Characteristics of the company Name of the enterprise:**

State Unitary Enterprise "Zavod Zarya  
Vostoka"

Address: Republic of Tajikistan  
Sogd district. Taboshar city Tel:(  
992372) 2-65-45 Fax:(992372)2-65-02

#### **Type of activity:**

Production of rubber-technical products

#### **Purpose of the project:**

Increasing of production up to 6000  
thousand m<sup>2</sup>/year

#### **Brief description of the project:**

Current repair of technological  
equipment Obtaining of raw materials  
Constant increase of production

#### **Main components of the project:**

Attraction of investment resources for  
purchasing of raw and other materials

#### **Total cost of the project:**

(thousand US dollars)-80

including:

own assets -

foreign investments - 80

term of repayment - 2 years

#### **Proposal to investors: Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

#### **Document ground of the project:**

Business-plan Investment project

## **Инвестиционный проект Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Акционерное общество открытого типа "Текстиль"

**Адрес:** Республика Таджикистан,  
Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81

#### **Вид деятельности:**

Текстильное производство

#### **Цель проекта:**

Реконструкция прядильной фабрики

#### **Краткое описание проекта:**

Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/1 в количестве 4040 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.

#### **Основные компоненты проекта:**

#### **Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) -13

из них:

собственные средства -

внешние инвестиции -13

Срок окупаемости - 7 лет

#### **Предложение к инвесторам:**

#### **Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

#### **Документальное обоснование**

#### **проекта:**

Бизнес-план

### **Characteristics of the company Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company "Textile"

#### **Address:**

Republic of Tajikistan, Dushanbe,  
Sherozi str, 6-a

Tel:(992372) 21-36-73

Fax:(992372)21-82-81

#### **Type of activity:**

Textile production

**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory

#### **Brief description of the project:**

Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines for production of high quality yarn #54/1 with quantity of 4040 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.

#### **Main components of the project:**

#### **Total cost of the project:**

(thous. US dollars)-13

including:

own assets -

foreign investments -13

term of repayment - 7 years

#### **Proposal to investors:**

#### **Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

#### **Document ground of the project:**

Business-plan

## **Инвестиционный проект Investment project**

**Название проекта:** Модернизация и переоснащение производства под выпуск модельной обуви.

**Name of the project:** Modernization and re-equipment of the machinery for model footwear production

### **Характеристика предприятия**

**Название предприятия:**

Акционерное общество открытого типа "Кухандиз"

**Адрес:** 734005, Душанбе, Республика Таджикистан, ул. Чармгарон-10а

Телефон: (992372)34-84-20

Факс: (992372)21-82-81

**Вид деятельности:**

Пошив обуви и переработка кожаных товаров

**Цель проекта:**

Модернизация производства

**Краткое описание проекта:**

Техническое перевооружение и улучшение использования производственных мощностей по выпуску обуви и кожаных товаров.

**Основные компоненты проекта:**

Приобретение оборудования.  
Обучения персонала

**Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) - 3,0

из них:

собственные средства –

внешние инвестиции -3,0

Срок окупаемости - 4 года

**Предложение к инвесторам:**

**Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

**Документальное обоснование**

**проекта:**

Бизнес-план

### **Characteristics of the company**

**Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company "Kuhandiz"

**Address:** 734005, Republic of Tajikistan, Dushanbe, Charmgaron str-10

**a Tel:** (992372) 34-84-20

**Fax:** (992372)21-82-81

**Type of activity:**

Sewing of shoes and reprocessing of leather goods

**Purpose of the project:**

Modernization of production

**Brief description of the project:**

Technical re-equipment and improving production capacity use of foot-wear and leather goods

**Main components of the project:**

Obtaining equipment. Training of personnel

**Total cost of the project:**

(mln. US dollars) - 3,0

including:

own assets -

foreign investments - 3,0

term of repayment - 4 years

**Proposal to investors:**

**Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

**Document ground of the project:**

Business-plan

## **Инвестиционный проект Investment project**

**Название проекта:** Техническое перевооружение и реконструкция предприятия

**Name of the project:** Technical improvement and production reconstruction of company

### **Характеристика предприятия**

**Название предприятия:**

Акционерное общество открытого типа "**Ресанда**"

**Адрес:** 715340, г.Курган-Тюбе ул.Айни 2 "а" Республика

Таджикистан;

Телефон:(992372)21-26-65

Факс(992372)21-82-81

**Вид деятельности:**

Пряжа и ткани хлопчатобумажные

**Цель проекта:**

Модернизация производства, выпуск новой продукции

**Краткое описание проекта:**

Организация производства 10000тн

Пряжи и 20 млн. метров

хлопчатобумажной ткани в год.

**Основные компоненты проекта:**

Приобретение оборудования.

**Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США)- 53.6

из них:

собственные средства - 7,1

внешние инвестиции -46,5

Срок окупаемости - 5 лет

**Предложение к инвесторам:**

**Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

**Документальное обоснование**

**проекта:**

Бизнес-план

### **Characteristics of the company**

**Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company "Resanda"

**Address:** 734060 Republic of

Tajikistan , Tel:(992372)

Fax:(992372)21-82-81

**Type of activity:**

Cotton yarn and cloth

**Purpose of the project:**

Modernization and production of new products

**Brief description of the project:**

Organization of production of 10000 ton yarn and 20 mln linear metres of cotton textiles per year.

**Main components of the project:**

Obtaining of equipment

**Total cost of the project:**

(mln. US dollars)-53,6

including:

own assets-7,1

foreign investments -46,5

term of repayment-5 year

**Proposal to investors:**

**Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

**Document ground of the project:**

Business-plan

## **Инвестиционный проект Investment project**

**Название проекта:** Расширение производственных мощностей путем возобновления производства женских колготок

**Name of the project:** Enlargement of production capacities by restoring of lady stockings

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Открытое акционерное общество  
"Нафиса"

**Адрес:** Республика Таджикистан,  
г. Душанбе, ул. Академика Адхамова 1  
Телефон: (992372)21-19-91  
Факс (992372)21-19-91

#### **Вид деятельности:**

Выпуск чулочно-носочных изделий

#### **Цель проекта:**

Обеспечение рынка качественной и недорогой продукцией.

#### **Краткое описание проекта:**

Расширение производственных мощностей путем восстановления производства женских колготок.

#### **Основные компоненты проекта:**

Приобретение сырья и материалов.

#### **Общая стоимость проекта:**

(тыс. долл. США) -500.0

из них:

собственные средства –

внешние инвестиции -500.

Срок окупаемости -5 лет

#### **Предложение к инвесторам:**

#### **Возможные формы сотрудничества**

Льготный кредит.

#### **Документальное обоснование**

#### **проекта:**

Бизнес-план Инвестиционный проект

### **Characteristics of the company**

#### **Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company "Nafisa"

Address: Republic of Tajikistan

Dushanbe, Akademic Adhamov str. 11

**Tel: (992372) 21-19-91**

Fax: (992372)21-19-91

#### **Type of activity:**

Production of hosiery goods

#### **Purpose of the project:**

Supplying the market with quality and cheap goods

#### **Brief description of the project:**

Enlargement of production capacities by restoration of production of lady stockings

#### **Main components of the project:**

Obtaining of raw materials

#### **Total cost of the project:**

(thousand US dollars) -500.0

including:

own assets -

foreign investments - 500

term of repayment - 5 years

#### **Proposal to investors:**

#### **Possible forms of cooperation**

Privilege credit

#### **Document ground of the project:**

Business-plan Investment project

## Инвестиционный проект Investment project

**Название проекта:** Реконструкция Северно-Памирского  
камнеобрабатывающего предприятия «Хрусталь»

**Name of the project:** Reconstruction of North-Pamir stone-processing enterprise  
"Khrustal"

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Министерство промышленности РТ

**Адрес:** 734012, Республика Таджикистан  
Душанбе, пр. Рудаки 6 Телефон:(992372)  
21-26-65 Факс(992372)21-82-81

#### **Вид деятельности:**

Геологоразведочные работы, добыча  
камнесамоцветного сырья

#### **Цель проекта:**

Организация и расширение предприятия  
"Хрусталь" по добыче и переработке  
камнесамоцветного сырья на базе  
месторождения "Даштак"

#### **Краткое описание проекта:**

Северо-Памирское камнеобрабатывающее  
предприятие (СПКП) находится в Ванчском  
районе Горпо-Бадахшанской Автономной  
области. Специализируется на производстве  
товаров народного потребления и  
технической продукции. Срок обеспечения  
запасами - 40 лет,

#### **Основные компоненты проекта:**

Добыча и переработка мрамора

#### **Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) - 3,2 из них:

собственные средства - 2,1

внешние инвестиции - 1,1

Срок окупаемости - 3 года

#### **Предложение к инвесторам:**

#### **Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия на  
Взаимовыгодных условиях

#### **Документальное обоснование проекта:**

Разработаны технико-экономические  
показатели по расширению предприятия  
"Хрусталь" и разработки месторождения  
"Даштак"

### **Characteristics of the company**

#### **Name of the enterprise:**

Ministry of Industry of RT

**Address:** 734012, Republic of Tajikistan  
Dushanbe, Rudaki Ave. 6  
Tel:(992372) 21-26-65

Fax:(992372)21-82-81

#### **Type of activity:**

Geologic-prospecting, mining of semiprecious  
stones

#### **Purpose of the project:**

Organisation and expansion of company  
"Khrustal" for mining and processing of raw  
semi-precious stones on the base of deposit  
"Dashtak".

#### **Brief description of the project:**

North-Pamir stone-processing enterprise  
"Khrustal" is located in Vang region of Corny  
Badakhshan district and it is specialised in  
production of consumer and technical goods.  
Stock supply 40 years

#### **Main components of the project:**

Mining and processing of marble

#### **Total cost of the project:**

(mln. US dollars) -3,2

including: own assets - 2,1

foreign investments - 1,1

term of repayment - 3 years

#### **Proposal to investors:**

**Possible forms of cooperation** Establishment  
of a Joint Venture for mutual benefit

#### **Document ground of the project:**

Technical-economic indices for expansion of  
enterprise "Khrustal" and elaboration of  
deposit "Dashtak"

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Создание мощностей по производству сурьмы и соединений.

**Name of the project:** Creation of capacities for production of antimony and compounds.

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Акционерное общество "Тамохуш - Исфаринский гидрометаллургический завод"

**Адрес:** 735920, Республика

Таджикистан г. Исфара, ул. Ленина  
132 а. тел: 2-17-34 факс: 2-34-66

#### **Вид деятельности:**

Производство современных материалов, химической и других отраслей промышленности на основе редких и редкоземельных элементов

#### **Цель проекта:**

Расширение существующих производственных мощностей

#### **Краткое описание проекта:**

Обеспечение производства сырьем и материалами, повышение качества продукции.

#### **Основные компоненты проекта:**

Использование местного сырья.

#### **Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) - 10,0 из них:

собственные средства - 1,5

внешние инвестиции - 8,5

Срок окупаемости - 5 лет

#### **Предложение к инвесторам:**

#### **Возможные формы**

**сотрудничества:** Создание совместного предприятия,

**Документальное обоснование проекта:**

Бизнес-план.

### **Characteristics of the company**

#### **Name of the company:**

Joint Stock Company "Tamokhush - Isfara hydro-metallurgical plant"

#### **Address:**

735920, Republic of Tajikistan

Isfara city, Lenin str. 132 a,  
tel: 2-17-34

fax: 2-34-66

#### **Field of activity:**

Production of modern materials for chemical and other branches of industry on the base of rare and rare-earth elements

#### **Purpose of the project:**

Enlargement of the existing production capacities

#### **Brief description of the project:**

Supply of raw materials for production, improve the quality of the products.

#### **Main components of the project;**

Use of the local raw materials

#### **Total cost of the project:**

(mln. US dollars) -10,0 including:

own assets - 1,5

foreign investments -8,5

term of recoupment - 5 year

#### **Proposal to investors:**

#### **Possible forms of cooperation:**

Founding of a Joint Company

#### **Document ground of the project:**

Business-plan

## **Инвестиционный проект**

### **Investment project**

**Название проекта:** Освоение достигнутых мощностей по выпуску основных видов продукции

**Name of the project:** Assimilation of achieved capacities for production of new kinds of products

#### **Характеристика предприятия**

##### **Название предприятия:**

АООТ «Таджикхимпром»

**Адрес:** 735110, Республика Таджикистан, Хатлонская область, г. Яван

тел:(992372) 21-26-65 факс:(992372) 21-82-81

**Вид деятельности:** Производство хлорсодержащих продуктов, сода каустическая, соли поваренной пищевой

##### **Цель проекта:**

Восстановить имеющиеся мощности по производству хлорсодержащих веществ на 120 электролизерах.

##### **Краткое описание проекта:**

Обеспечить выпуск:

Каустической соды - 55000 тн, жидкого хлора - 50000 тн, гипохлорида кальция - 10000 тн, хлорной извести - 15000 тн, соль пищевая «Экстра» 50000тн.

##### **Основные компоненты проекта:**

Проведение капитального ремонта производства хлора и каустика, приобретение сырья, химреактивов, приобретение дополнительного оборудования, запчастей и вспомогательных материалов.

Оснащение лаборатории современными реактивами и контрольно-измерительными приборами. **Общая**

##### **стоимость проекта:**

(млн.долл.США) - 15,1

из них:

собственные средства –

внешние инвестиции - 15,1

Срок окупаемости - 5 года

##### **Предложение к инвесторам:**

##### **Возможные формы сотрудничества**

Предоставление кредита

Создание совместного предприятия

##### **Документальное обоснование проекта:**

Бизнес-план

#### **Characteristics of the company Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company

"Tajikhhimprom "

**Address:** 735110, Republic of Tajikistan

Khatlon district, Yavan city

Tel:(992372) 21-26-65

Fax:(992372)21-82-81

##### **Type of activity:**

Production of chlorine containing chemicals, chlorine lime, table salt

##### **Purpose of the project:**

To restore the existing capacities for production of chlorine containing chemicals on 120 electrolyses

##### **Brief description of the project:**

to provide production of:

Caustic soda - 55 000 tons

liquid chlorine - 50000 tons

Hypo chloride calcium - 10000 tons

Chlorine lime – 15 000 tons,

Salt food "Extra" – 50000tons.

##### **Main components of the project:**

To provide general maintenance of production of chlorine and caustic, obtaining of raw, chemical reactive, obtaining of additional equipment, spare parts and subsidiary materials, equipping the laboratories with modern reactive and controlling measuring appliances

##### **Total cost of the project:**

(mln. US dollars) - 15,1

including:

own assets -

foreign investments - 15,1

term of repayment - 5 years

##### **Proposal to investors:**

##### **Possible forms of cooperation**

Credit allowance

Establishment of a Joint Venture

##### **Document ground of the project:**

Business-plan

## Инвестиционный проект Investment project

**Название проекта:** Строительство комплекса по производству аммиачной селитры.

**Name of the project:** Construction of a complex for production of ammonium nitrate

**Характеристика предприятия**

**Название предприятия:**

Открытое акционерное общество "Химзавод"

**Адрес:** Республика Таджикистан, Согдийская обл.г.Исфара  
тел:( 9923462)2-21-90  
Факс( 9923462)2-29-46

**Вид деятельности:**

Производство промышленных взрыввеществ.

**Цель проекта:**

Создание нового производства мощностью 50 тыс.тн в год.

**Краткое описание проекта:**

Получение гранулированной аммиачной селитры на привозном сырье. Строительство новых объектов.

**Основные компоненты проекта:**

Приобретение оборудования, Сырья и материалов.

**Общая стоимость проекта:**

(млн.долл.США) -11,2

из них:

собственные средства -4,1 внешние инвестиции -7,1

Срок окупаемости -5 лет

**Предложение к инвесторам:**

**Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия.

Кредит под контролем инвестора.

**Документальное обоснование**

**проекта:** Бизнес-план.

Инвестиционный проект

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company  
"Chimzavod"

**Address:** Republic of Tajikistan  
Sogd district, Isfara town  
Tel:( 992372) 2-21-90  
Fax:( 992372) 2-29-46

**Type of activity:**

Production of industrial explosives

**Purpose of the project:**

Establishment of new production with capacity of 50 thousand tons per year

**Brief description of the project:**

Getting of granule ammonium nitrate on imported raw material. Construction of new sites.

**Main components of the project:**

Obtaining of equipment, raw materials

**Total cost of the project:**

(mln. US dollars)-11,2

including:

own assets -4,1

foreign investments -7,1

term of repayment - 5 years

**Proposal to investors: Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

Credit allowance under investor's control

**Document ground of the project:**

Business-plan Investment project

## **Инвестиционный проект Investment project**

**Название проекта:** Производство оконного стекла и стеклотары.  
**Name of the project:** Production of window-glass and glass tare.

**Название предприятия:**  
АООТ «Пролетарский ГОК»  
**Адрес:** 735820, Республика  
Таджикистан,  
Согдийская область, Джаббор  
Расуловский р-н, игт. Пролетар.  
тел: 2-26-05  
факс в г. Душанбе: 21-82-81

**Вид деятельности:** Промышленность  
строительных материалов.

**Цель проекта:** Использование  
местного сырья для обеспечения  
потребности РТ стекольной  
продукцией.

**Краткое описание проекта:**  
На базе местного сырья и имеющихся  
производственных мощностей создать  
производство оконного стекла и  
стеклотары.

**Основные компоненты проекта:**  
Строительство стекольного завода.

**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) - 29,5  
из них:

собственные средства - 4,0  
внешние инвестиции - 25,5  
срок окупаемости - 5 лет

**Предложение к инвесторам:**  
Возможные формы сотрудничества:  
Организация совместного  
предприятия.

**Документальное обоснование  
проекта:**  
Бизнес-план

**Name of the company:**  
Open Stock Company "Proletarsky  
GOK" **Address:** 735820, Republic of  
Tajikistan, Sogd district, Jabbor Rasulov  
region, igt. Proletar.  
Tel: 2-26-05  
fax in Dushanbe: 21082-81

**Field of activity:**  
Industry of construction materials.

**Object of project:**  
Use of local materials for meeting the  
demand of the Republic of Tajikistan in  
glass products.

**Brief description of the project:**  
On the base of the local raw materials  
and existing production capacities to  
establish production of window-glass  
and glass tare.

**Main components of project:**  
Construction of a glass plant.

**Total cost of the project:**  
(mln. US dollars) - 29,5  
including:

own assets - 4,0  
foreign investments - 25,5  
Term of recoupment - 5 years

**Proposals to investors:**  
Possible forms of cooperation:  
Organization of a Joint Company

**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Производство целлюлозы из отходов хлопка-волокна в виде линта и бумаги

**Name of the project:** Production of cellulose from the wastes of cotton yarn in the form of lint and paper

**Характеристика предприятия**

Characteristics of the company

**Название предприятия:**

Name of the enterprise:

ОАО "Ковры Кайраккума"

JSOC "Kovry Kairakuma"

**Адрес:** 735750 Республика Таджикистан,

**Address:** 735750 Republic of Tajikistan,

г.Кайраккум, ул Ковровщиков-1

Kairakum city, Kovrovshikov str.1

Телефон:(8-109923443) 2-24-01

Tel:(8-109923443) 2-24-01

Факс(8-109923443)6-07-93

Fax:(8-109923443)6-07-93

**Вид деятельности:**

**Field of activity:**

Производство ковров и ковровых изделий.

Production of carpets and carpet-made products

**Цель проекта:**

**Purpose of the project:**

Освоение производства хлопковой целлюлозы из отходов хлопка-сырца в виде линта и бумаги из неё

Assimilation of production of cotton cellulose from wastes of raw cotton in the form of lint and paper

**Краткое описание проекта:**

**Brief description of the project:** Introduction of new technology for processing of cotton yarn, including deep processing of lint by influence of strong chemicals able to melt lint up to getting cellulose after thorough washing. Cellulose in the form of springy mass is primary material for production of paper and napkins.

Ввод новой технологии по переработке отходов хлопка-волокна, включающая глубокую переработку линта посредством воздействия сильных химических препаратов, способствующих растворению линта до получения целлюлозы при тщательной его промывке. Целлюлоза в виде волокнистой массы является исходным материалом для производства бумаги и салфеток.

Main components of the project:

**Основные компоненты проекта:**

1. Obtaining of equipment
2. Assembling and rigging of equipment
3. Training of technical personnel

1. Приобретение оборудования

2. Монтаж и пуско-наладка оборудования

3. Обучение техперсонала

Total cost of the project:

**Общая стоимость проекта:**

(mln. US dollars) -25,2 including: own assets -

(млн. долл. США)-25,2

foreign investments - 25,2

из них:

term of repayment - 5 years

собственные средства -

**Proposal to investors:**

внешние инвестиции - 25,2

Possible forms of cooperation Establishment of a Joint Venture

Срок окупаемости - 5 лет

**Document ground of the project:**  
Technical-economic documentation has been elaborated

**Предложение к инвесторам:**

**Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

**Документальное обоснование проекта:**

Разработана технико-экономическая

Документация

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Строительство технологической линии обогащения свинцово-цинковых руд.

**Name of the project:** *Production of technology lines of enrichment the lead-Zinkal ores.*

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Алтын-Топканское рудоуправление

**Адрес:** Республика Таджикистан,  
Согдийская обл.г.Кайракум, пос.

Алтын-Топкан

тел:( 9923422)2-43-04

Факс:( 9923422)2-43-04

#### **Вид деятельности:**

Горнорудная промышленность

#### **Цель проекта:**

Строительство технологической линии обогащения мощностью 80-100 тыс.тонн переработки руды в год.

Реконструкция зданий, сооружений

АТРУ, доукомплектование

технологической линии з/частями.

#### **Краткое описание проекта:**

Предлагается постепенное наращивание объема добычи руды на подземном руднике Алтын-Топкан и Пай-Булак.

#### **Основные компоненты проекта:**

Строительство фабрики.

Приобретение оборудования.

#### **Общая стоимость проекта:**

(тыс.долл.США) -700.0

из них: собственные средства-

внешние инвестиции -700.0

Срок окупаемости -10 лет.

#### **Предложение к инвесторам:**

#### **Возможные формы сотрудничества**

Льготный кредит под контролем инвестора.

#### **Документальное обоснование проекта:**

Бизнес-план. Инвестиционный проект

### **Characteristics of the company**

**Name of the enterprise:** The Altin-Topkan ore management.

**Address:** Republic of Tajikistan, Sogd region, Kairocum city, settlement Altin-Topkan

Tel:( 992372)2-43-04

Fax:(992372)2-43-04

#### **Type of activity:**

Mining industry

#### **Purpose of the project:**

Production of technological line of enrichment with 80-100 thousand ton capacity of ore processing in year.

Buildings reconstruction, ATRU

structures, completing of technological lines with spare parts.

#### **Brief description of the project:**

Attends the gradual growing of ore mining volume in the underground mine of Altin-Topkan and Paik-Bulak.

#### **Main components of the project:**

Construction of the factory. Reaching of equipments.

#### **Total cost of the project:**

(thousand.US dollars) – 700.0

including:

own assets-

foreign investments -700.0

term of repayment – 10 yearh.

#### **Proposal to investors:**

#### **Possible forms of cooperation**

Privileged credit under the investor's control

#### **Document ground of the project:**

Business-plan. Investment project

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Строительство прядильной фабрики Дангара Текстайлз.

**Name of the project:** Construction of textile factory Dangara Textiles.

**Характеристика предприятия**

**Characteristics of the company**

**Название предприятия:**

**Name of the enterprise;**

Дангара Текстайлз (условное)

Dangara Textiles (conventional)

**Адрес:** Республика Таджикистан,

**Address:** Republic of Tajikistan, Khatlon

Хатлонская обл. пгт. Дангара, ул. Шарк

region, settl. Dangara, st. Sharq

тел: (992312)2-22-49, 2-22-33

Tel: (992312)2-22-49

Факс: (992372)21-82-81

Fax: (992372)21-82-81

**Вид деятельности:**

**Type of activity:**

Текстильная промышленность.

Textile industry

**Цель проекта:**

**Purpose of the project:**

Создание производства по глубокой переработки хлопка-волокна в объеме 12 тыс. тонн в год. Создание рабочих мест.

Productive creation on processing of cotton-fiber in volume 12 thousand tone in year. Work creation.

**Краткое описание проекта:**

**Brief description of the project:**

В Дангаре имеется сырьевая база и дешевая рабочая

There is in Dangara a crude base And cheap worker force, according to

сила, соответствующая условиям создания прядильной фабрики.

the Conditions of creating of textile factory.

**Основные компоненты проекта:**

**Main components of the project:**

Строительство фабрики.

Construction of factory.

Приобретение оборудования.

Acquisition of equipments

**Общая стоимость проекта:**

**Total cost of the project:**

(млн. долл. США) -17.0

(mln. US dollars) – 17.0

из них:

including:

собственные средства-

own assets-

внешние инвестиции -17.0

foreign investments -17

Срок окупаемости -10 лет.

term of repayment – 10 yerh

**Предложение к инвесторам:**

**Proposal to investors:**

**Возможные формы сотрудничества**

**Possible forms of cooperation**

Создание совместного предприятия

Establishment of a Joint Venture

**Документальное обоснование**

**Document ground of the project:**

**проекта:**

Business-plan Investment project

Бизнес-план. Инвестиционный проект

## **Инвестиционный проект Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Акционерное общество открытого типа "Текстиль"

**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81

#### **Вид деятельности:**

Текстильное производство

#### **Цель проекта:**

Реконструкция прядильной фабрики

#### **Краткое описание проекта:**

Реконструкция прядильной фабрики с установкой прядильных машин AUTOCORO 312 фирмы Шлафхорст в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №34, №20 в количестве 22420 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.

#### **Основные компоненты проекта:**

##### **Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) -50,0

из них:

собственные средства -

внешние инвестиции -50,0

Срок окупаемости - 5,3 лет

#### **Предложение к инвесторам:**

#### **Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

#### **Документальное обоснование**

#### **проекта:**

Бизнес-план

### **Characteristics of the company Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company "Textile"

#### **Address:**

Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a

Tel:(992372) 21-36-73

Fax:(992372)21-82-81

#### **Type of activity:**

Textile production

**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory

#### **Brief description of the project:**

Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of AUTOCORO 312

“Shlafhorst” Company for production of high quality yarn №34, №20 with quantity of 22420 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.

#### **Main components of the project:**

##### **Total cost of the project:**

(thous. US dollars)-50,0

including:

own assets -

foreign investments –50,0

term of repayment – 5,3 years

#### **Proposal to investors:**

#### **Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

#### **Document ground of the project:**

Business-plan

## **Инвестиционный проект Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Акционерное общество открытого типа "Текстиль"

**Адрес:** Республика Таджикистан,  
Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81

#### **Вид деятельности:**

Текстильное производство

#### **Цель проекта:**

Реконструкция прядильной фабрики

#### **Краткое описание проекта:**

Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.

#### **Основные компоненты проекта:**

#### **Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) -25,0

из них:

собственные средства -

внешние инвестиции -25,0

Срок окупаемости - 7,2 лет

#### **Предложение к инвесторам:**

#### **Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

#### **Документальное обоснование**

#### **проекта:**

Бизнес-план

### **Characteristics of the company Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company  
"Textile"

#### **Address:**

Republic of Tajikistan, Dushanbe,  
Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81

#### **Type of activity:**

Textile production

**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory

#### **Brief description of the project:**

Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.

#### **Main components of the project:**

#### **Total cost of the project:**

(thous. US dollars)-25,0

including:

own assets -

foreign investments -25,0

term of repayment – 7,2 years

#### **Proposal to investors:**

#### **Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

#### **Document ground of the project:**

Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Разведка и разработка месторождения полихромного турмалина “Мика”

**Name of the project:** Mining of polly chrome tourmaline in the deposit “Mika”

### **Характеристика предприятия**

#### **Название предприятия:**

Министерство промышленности  
Республики Таджикистан

**Адрес:** Республика Таджикистан,  
Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81

#### **Вид деятельности:**

Геологоразведочные работы, добыча  
камнесамоцветного сырья

#### **Цель проекта:**

Привлечение инвестиционных  
средств для разведки и разработки  
месторождения полихромного  
турмалина “Мика”

#### **Краткое описание проекта:**

Месторождение «Мика» находится  
на территории Мургабского района  
Горно-Бадахшанской Автономной  
области Республики Таджикистан.  
Основное полезное ископаемое –  
рубеллит, топаз, полихромный  
турмалин, коллекционный гамбергит.  
На месторождении «Мика» числятся  
запасы категории С1+С2 в  
количестве: турмалина-сырца-537  
кг, сортового турмалина – 338,5  
кг. Срок обеспеченности запасами  
сырья – 10 лет.

#### **Основные компоненты проекта:**

Промышленное освоение  
месторождения «Мика».

#### **Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) -0,5

из них:

собственные средства -

внешние инвестиции -0,5

### **Characteristics of the company Name of the enterprise:**

The Ministry of industry of the  
Republic of Tajikistan

**Address:** The Republic of Tajikistan,  
Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81

#### **Type of activity:**

Geo-reconnaissance works, extraction  
of semiprecious raw.

#### **Purpose of the project:**

Attraction of investments for  
prospecting and minninf of polly  
chrome tourmaline in the deposit  
“Mika”

#### **Brief description of the project:**

Modernization of spinning factory with  
installation of 32 units of spinning  
machines of “Fiomax” Company for  
production of high quality yarn №54/2  
with quantity of 3950 tons per year. The  
project also intends to replace  
proportional equipment of spinning  
production.

#### **Main components of the project:**

#### **Total cost of the project:**

(thous. US dollars)-25,0

including:

own assets -

foreign investments -25,0

term of repayment – 7,2 years

#### **Proposal to investors:**

#### **Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

#### **Document ground of the project:**

Business-plan

Срок окупаемости - 5 лет

**Предложение к инвесторам:**

**Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

**Документальное обоснование**

**проекта:**

Бизнес-план

## **Инвестиционный проект**

### **Investment project**

**Название проекта:**

**Name of the project:**

**Характеристика предприятия**

**Название предприятия:**

Акционерное общество открытого типа "Текстиль"

**Адрес:** Республика Таджикистан,

Душанбе, ул. Шерози 6-а

телефон:(992372)21-36-73

Факс(992372)21-82-81

**Вид деятельности:**

Текстильное производство

**Цель проекта:**

Реконструкция прядильной фабрики

**Краткое описание проекта:**

Реконструкция прядильной фабрики с

установкой кольцепрядильных

машин фирмы Фиомакс в количестве

32 единиц с целью выпуска

высококачественной пряжи №54/2 в

количестве 3950 тонн в год. Проект

также предполагает замену

приготовительного оборудования

прядильного производства.

**Основные компоненты проекта:**

**Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) -25,0

из них:

собственные средства -

внешние инвестиции -25,0

Срок окупаемости - 7,2 лет

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company "Textile"

**Address:**

Republic of Tajikistan, Dushanbe,

Sherozi str, 6-a

Tel:(992372) 21-36-73

Fax:(992372)21-82-81

**Type of activity:**

Textile production

**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory

**Brief description of the project:**

Modernization of spinning factory with

installation of 32 units of spinning

machines of "Fiomax" Company for

production of high quality yarn №54/2

with quantity of 3950 tons per year. The

project also intends to replace

proportional equipment of spinning

production.

**Main components of the project:**

**Total cost of the project:**

(thous. US dollars)-25,0

including:

own assets -

foreign investments -25,0

term of repayment – 7,2 years

**Proposal to investors:**

**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:**  
**Name of the project:**

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"

**Адрес:** Республика Таджикистан,  
Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81

**Вид деятельности:**  
Текстильное производство

**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики

**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.

**Основные компоненты проекта:**

**Общая стоимость проекта:**

(млн. долл. США) -25,0

из них:

собственные средства -

внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**

Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:

Republic of Tajikistan, Dushanbe,  
Sherozi str, 6-a

Tel:(992372) 21-36-73

Fax:(992372)21-82-81

**Type of activity:**

Textile production

**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory

**Brief description of the project:**

Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.

**Main components of the project:**

**Total cost of the project:**

(thous. US dollars)-25,0

including:

own assets -

foreign investments -25,0

term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование**  
**проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет  
**Предложение к инвесторам:**  
**Возможные формы сотрудничества**  
Создание совместного предприятия  
**Документальное обоснование проекта:**  
Бизнес-план

**Proposal to investors:**  
**Possible forms of cooperation**  
Establishment of a Joint Venture  
**Document ground of the project:**  
Business-plan

## **Инвестиционный проект** **Investment project**

**Название проекта:** Реконструкция прядильной фабрики в АООТ «Текстиль»  
**Name of the project:** Modernization of spinning factory in OJSC "Textile"

**Характеристика предприятия**  
**Название предприятия:**  
Акционерное общество открытого типа "Текстиль"  
**Адрес:** Республика Таджикистан, Душанбе, ул. Шерози 6-а  
телефон:(992372)21-36-73  
Факс(992372)21-82-81  
**Вид деятельности:**  
Текстильное производство  
**Цель проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики  
**Краткое описание проекта:**  
Реконструкция прядильной фабрики с установкой кольцепрядильных машин фирмы Фиомакс в количестве 32 единиц с целью выпуска высококачественной пряжи №54/2 в количестве 3950 тонн в год. Проект также предполагает замену приготовительного оборудования прядильного производства.  
**Основные компоненты проекта:**  
**Общая стоимость проекта:**  
(млн. долл. США) -25,0  
из них:  
собственные средства -  
внешние инвестиции -25,0

**Characteristics of the company Name of the enterprise:**  
Open Joint-Stock Company "Textile"  
Address:  
Republic of Tajikistan, Dushanbe, Sherozi str, 6-a  
Tel:(992372) 21-36-73  
Fax:(992372)21-82-81  
**Type of activity:**  
Textile production  
**Purpose of the project:** Modernization of spinning factory  
**Brief description of the project:**  
Modernization of spinning factory with installation of 32 units of spinning machines of "Fiomax" Company for production of high quality yarn №54/2 with quantity of 3950 tons per year. The project also intends to replace proportional equipment of spinning production.  
**Main components of the project:**  
**Total cost of the project:**  
(thous. US dollars)-25,0  
including:  
own assets -  
foreign investments -25,0  
term of repayment – 7,2 years

Срок окупаемости - 7,2 лет

**Предложение к инвесторам:**

**Возможные формы сотрудничества**

Создание совместного предприятия

**Документальное обоснование**

**проекта:**

Бизнес-план

**Proposal to investors:**

**Possible forms of cooperation**

Establishment of a Joint Venture

**Document ground of the project:**

Business-plan